

Zeitschrift: Magglingen : Monatszeitschrift der Eidgenössischen Sportschule
Magglingen mit Jugend + Sport

Herausgeber: Eidgenössische Sportschule Magglingen

Band: 43 (1986)

Heft: 12

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

MÄGGI INGEN

MÄGGI INGEN

MAGGLINGEN

Erscheint 12mal jährlich, anfangs Monat

Verantwortlicher Redaktor: Hans Altorfer

Stellvertretender Redaktor und Gestaltung:
Hugo Lörtscher

Mitarbeiterin und Sekretariat: Pia Pfister-Tschantré

Adresse der Redaktion: Eidg. Turn- und Sportschule,
2532 Magglingen
Tel. 032 22 56 44, Telex: 931230 ets ch

Jahresabonnement: Fr. 29.— (Schweiz), Fr. 33.—
(Ausland)

Inkasso: Zeitungsabonnementsdienst PTT (je nach
Bestellungseingang erfolgt die Rechnungstellung quar-
talsweise, halbjährlich oder jährlich).

Verkauf von Einzelnummern: Fr. 3.— (Schweiz),
Fr. 3.50 (Ausland). Bestellungen bitte an: Eidg. Turn-
und Sportschule, 2532 Magglingen. Bezahlung bitte in
Briefmarken.

Herstellung: Buchdruckerei W. Gassmann AG,
2501 Biel

Annoncen-Verwaltung: Annoncen-Agentur Biel AG,
Freiestrasse 11, 2501 Biel, Tel. 032 216296

Abonentenkontrolle: Eidg. Drucksachen- und Ma-
terialzentrale, 3000 Bern

Adressänderungen: An «Magglingen»,
EDMZ 3000 Bern (bitte mit Adressänderungskarte der
PTT Nr. 257.04, welche auf den Postämtern erhältlich
ist).

Redaktionsschluss: 2 Monate vor Erscheinen.
Die Artikel widerspiegeln die Meinung ihrer Autoren.
Sie ist nicht unbedingt jene der Redaktion.
Die Manuskripte werden nicht zurückgesandt.

Veröffentlichungen und Auszüge unserer Artikel sind
mit Quellenangabe gestattet. Ein Belegexemplar ist er-
wünscht.

**Magglingen/Macolin erscheint monatlich
in drei Sprachen**

deutsch
französisch
italienisch

Redaktionsausschuss:

Präsident: Arnaldo Dell'Avio (italienische Redaktion)

Mitglieder: Hans Altorfer (deutsche Redaktion), Yves Jeannotte
und Michel Burnand (französische Redaktion), Hugo Lörtscher
(Bildredaktor), Pia Pfister-Tschantré (Sekretariat)

INHALTSVERZEICHNIS



Wir danken Ihnen, Herr Bundespräsident...

Seite

1



Vielfältiges Eislaufen
A. Jegher

2



GOBA: Ein neues Spiel «us eigenem Bode»

E. Bütikofer und J. Barcikowski

5

Sportliches Skifahren für jedermann –
Veranstaltungen des SSV

8

Die 10 FIS-Regeln

8

SWISS-SKI-HANDICAP-Riesenslalom für jedermann
U. Scheidegger

9



Beispielektion Goba

10



Wir haben für Sie gelesen...
K. Ringli

11



Sport(-anlagen) und Umwelt
T. Fleischmann

12

REPORTAGE

OL-Weltcupfinal auf dem Pfannenstiel:
schnell, begeisternd
H. Lörtscher

14



Waldlauf mit 1400 Schülern und
Peter Wirz in den Langen Erlen
Y. Reck

16

Diverse J + S-Informationen

17



Verdrahtete Landschaft
W. Müller

19



Die Wünsche des scheidenden Departementschefs
an die Schweizer Sportführer

20

Projektleiter «Sport und Umwelt» gewählt
Radsporttrainer Paul Köchli «Trainer des Jahres»
H. Lörtscher

20

Kurse im Monat Dezember

20

Touché!

21



Sport in China – Teil 1
A. Lehmann

22